**Zeitschrift:** Berner Zeitschrift für Geschichte und Heimatkunde

**Herausgeber:** Bernisches historisches Museum

**Band:** 34 (1972)

Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 18.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Blumengeschäft Walther & Wangler Bern

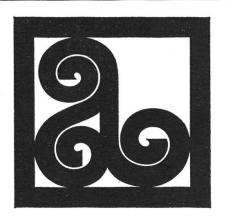
## art floral

Gerechtigkeitsgasse 48 beim Gerechtigkeitsbrunnen Telefon 22 09 77

## Foto Dany

Wir erfüllen alle Wünsche in Fach- und Amateurarbeiten.

Ihr Fotogeschäft in der Berner Altstadt. Gerechtigkeitsgasse 11 Telefon 22 79 32



E. Hermann Antiquités Gerechtigkeitsgasse 79 Bern Zunfthaus zum Distelzwang Tel. 031 | 22 48 10 | 22 89 25

Antike Möbel aus allen Epochen Mitglied des Verbandes schweiz. Antiquare und Kunsthändler



## Älteste Apotheke Berns, seit 1571

an der Kramgasse, beim Rathaus

Apotheke

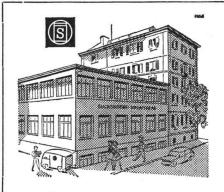
Drogerie

Parfümerie

## Kathaus-Apotheke-Bern

H. U. NEUENSCHWANDER AG.

Telefon 22 14 81



## **Buchbinderei Schlatter AG**

3000 Bern Gutenbergstraße 14 Tel. 031 25 45 25

Gut beraten, gut bedient!



## Denz Clichés Bern

Tscharnerstraße 14 Ø 031 45 11 51

## Das Spezialhaus für

Berner Trachten nach Maß Kinder-Trachten Kühermutze Jodlerbekleidung Sämtlicher Zubehör

Auf Wunsch senden wir Ihnen gerne unsern farbigen Trachten-Katalog

## Luchsinger+Trees AG Bern am Theaterplatz

Telefon 031 227614



### Kunsthalle Bern

Helvetiaplatz 1 Telefon 031 43 00 31

Cy Twombly

28.4 - 3.625 große Bilder

Untergeschoß: Photos von Leonardo Wezzola

aus Israel

Alles für FOTO+KINO



Kasinoplatz 8 BERN

## F. Gygi + Co.

## zuckerfabrik aarberg



Im Dienst der Konsumenten und der schweizerischen Landwirtschaft

Zuckerfabrik + Raffinerie Aarberg AG 3270 Aarberg

Für Ihre Bankgeschäfte seit 1825



## Deposito-Cassa der Stadt Bern

Garantie der Burgergemeinde Bern

Kochergasse 6, vis-à-vis Hotel Bellevue-Palace, Telefon 031 224318



## Kollbrunner AG Bern

Papeterie + Bürobedarf Marktgasse 14, 3000 Bern 7 Telefon 031 / 22 21 44 Büromöbel + Organisation Bubenbergplatz 11, 3001 Bern Telefon 031/22 48 45

## Franz Vogel Gartenarchitekt BSG

Bern

Wabernstraße 50 Telefon 45 57 66

Planung und Gestaltung von Gartenanlagen

ngenthal AG. Werkstätten für Innendmöbel • Vorhänge • Teppiche • Garte enmöbel Langenthal, Ringstrasse Bern, Gerechtigkeitsgasse 73 Anlik ät Münden Figure en Möbel Verangenthal, Ringstrasse • Bern, Gereinthal AG. Langenthal, Ringstrasse

## Stil-Leuchter



## Elektrizität AG

Marktgasse 22 Telefon 22 74 22 Bern

Moderne Hygiene durch elektrische Warmwasserbereitung

Im direkt versorgten Netz der BKW

30º/<sub>o</sub> Rabatt

auf allen 1972 neuinstallierten Elektroboilern von 100 Litern und mehr



Unsere Finanzberatungen, sei es für die Anlage oder die Beschaffung von Kapital, erfolgen vollkommen unverbindlich und kostenlos

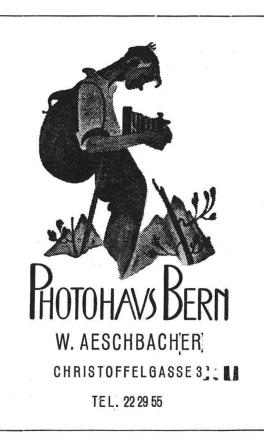
Profitieren auch Sie von unserem Kundendienst



## Gewerbekasse in Bern

Handels- und Hypothekenbank Bahnhofplatz 7 Telefon 22 45 11 Agentur Steinhölzli vis-à-vis Brauerei Hess AG Telefon 53 86 66 Agentur Ostermundigen, Bernstraße 32

Telefon 51 84 84





TELEFON 44 46 65

## Schweizerisches PTT-Museum Helvetiaplatz 4, 3000 Bern

Sonderausstellungen über Themen aus Gegenwart und Geschichte des Post- und Fernmeldewesens. Ständige Briefmarkenausstellung.

Geöffnet: werktags von 09.00-12.00 und 14.00-17.00, an Sonntagen von 10.00-12.00 und 14.00-17.00. Montagvormittag und an Feiertagen geschlossen. Eintritt frei.

Telefon (031) 44 92 88

## **MOHAMMED**

Knüpf- und Wollgeschäft G. Suremann

G. Suremann Waaghausgasse 7 3000 Bern Tel. 031 22 74 51

## Buchhandlung zum Zytglogge

Käti Schumacher vorm. W. Triebow Bern, Hotelgasse 1, Tel. 22 30 80

## SCHWEIZERISCHE VOLKSBANK

eine Bank, die mehr gibt als nur Geld und Zins

Bern, Christoffelgasse 6 Bern, Freudenbergerplatz Telefon 031 22 60 61 Telefon 031 44 25 65

(Über 100 Niederlassungen in der Schweiz)

## Berner Beiträge zur Geschichte der Medizin und der Naturwissenschaften

Neue Polge Herausgegeben von Erich Hintriche und Heinz Bilmer

6 Zwanzig Briefe Albrecht von Hallers an Johannes Gessner

> herausgegeben und erläutert von Urs Boschung

Verlag Hara Haber Bern Sturgert Wien

### Urs Boschung: Zwanzig Briefe Albrecht von Hallers an Johannes Gessner

1972. 72 Seiten, kartoniert Fr. 10.—

Zwanzig Briefe Albrecht von Hallers an seinen Zürcher Freund Johannes Gessner werden im lateinischen Wortlaut und in der deutschen Übersetzung publiziert und erläutert.

## Verlag Hans Huber Bern Stuttgart Wien



## Einwohner-Ersparniskasse Bern

Berns älteste öffentliche Sparkasse

Amthausgasse 14, 3000 Bern 7 Telefon 031 223038

Hypotheken Baukredite

Sparhefte
Jugendsparhefte
Depothefte

Blumengeschäft Walther & Wangler Bern

## art floral

Gerechtigkeitsgasse 48 beim Gerechtigkeitsbrunnen Telefon 22 09 77

## Foto Dany

Wir erfüllen alle Wünsche in Fach- und Amateurarbeiten.

Ihr Fotogeschäft in der Berner Altstadt. Gerechtigkeitsgasse 11 Telefon 22 79 32



E. Hermann Antiquités Gerechtigkeitsgasse 79 Bern Zunfthaus zum Distelzwang Tel. 031 | 22 48 10 | 22 89 25

Antike Möbel aus allen Epochen Mitglied des Verbandes schweiz. Antiquare und Kunsthändler



## Älteste Apotheke Berns, seit 1571

an der Kramgasse, beim Rathaus

**Apotheke** 

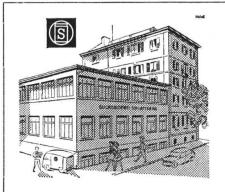
Drogerie

Parfümerie

## Rathaus-Apotheke-Bern

H. U. NEUENSCHWANDER AG.

Telefon 22 1481



## **Buchbinderei Schlatter AG**

3000 Bern Gutenbergstraße 14 Tel. 031 25 45 25

Gut beraten, gut bedient!



## Denz Clichés Bern

Tscharnerstraße 14 Ø 031 45 11 51

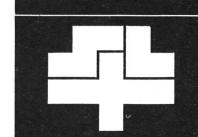
## Das Spezialhaus für

Berner Trachten nach Maß Kinder-Trachten Kühermutze Jodlerbekleidung Sämtlicher Zubehör

Auf Wunsch senden wir Ihnen gerne unsern farbigen Trachten-Katalog

## Luchsinger+Trees AG Bern am Theaterplatz

Telefon 031 227614



## Wenn's um Geld geht...

Wir stehen Ihnen für all Ihre Anliegen finanzieller Art zur Verfügung.

Spar+Leihkasse in Bern

Bundesplatz 4 Telefon 031 2213 51

### Kunsthalle Bern

Helvetiaplatz 1 Telefon 031 43 00 31

Fritz Glarner:

12. August bis 24. September

Sol Lewitt:

7. Oktober bis 19. November

Alles für FOTO + KINO



Kasinoplatz 8

# F. Gygi + Co. Bern



## **Klaviere** Orgeln

Reparaturen Stimmungen Orgel-Einzelunterricht A. SCHWANDER Klavierbau

Gerechtigkeitsgasse 44, Bern Telefon 031 22 64 25

ngenthal AG. Werkstätten für Innen Möbel • Vorhänge • Teppiche • Garte Langenthal, Ringstrasse enmöbel Bern, Gerechtigkeitsgasse 73 Anlik nöbel enthal AG. Langenthal, Ringstrasse



GLASMALEREI KUNST& BAUGLASEREJ

Nachfolger Konrad Vetter

Tel. 25 43 48 Monbijoustraße 20

**FAMILIEN WAPPEN** VEREINSSCHEIBEN REPARATUREN

Für Ihre Bankgeschäfte seit 1825



## Deposito-Cassa der Stadt Bern

Garantie der Burgergemeinde Bern

Kochergasse 6, vis-à-vis Hotel Bellevue-Palace, Telefon 031 224318



## Kollbrunner AG Bern

Papeterie + Bürobedarf Marktgasse 14, 3000 Bern 7 Telefon 031 / 22 21 44 Büromöbel + Organisation Bubenbergplatz 11, 3001 Bern Telefon 031/22 48 45

## Franz Vogel Gartenarchitekt BSG

Bern

Wabernstraße 50 Telefon 45 57 66

Planung und Gestaltung von Gartenanlagen

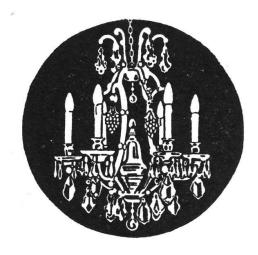




Augenoptiker

Marktgasse 19, Bern Telefon 22 23 20

## Stil-Leuchter



## Elektrizität AG

Marktgasse 22 Telefon 22 74 22 Bern

Moderne Hygiene durch elektrische Warmwasserbereitung

Im direkt versorgten Netz der BKW

30º/<sub>o</sub> Rabatt

auf allen 1972 neuinstallierten Elektroboilern von 100 Litern und mehr



Unsere Finanzberatungen, sei es für die Anlage oder die Beschaffung von Kapital, erfolgen vollkommen unverbindlich und kostenlos

Profitieren auch Sie von unserem Kundendienst



## Gewerbekasse in Bern

Handels- und Hypothekenbank Bahnhofplatz 7 Telefon 22 45 11 Agentur Steinhölzli vis-à-vis Brauerei Hess AG Telefon 53 86 66 Agentur Ostermundigen, Bernstraße 32

Telefon 51 84 84



TEL. 22 29 55

**Elektrische** Unternehmungen

**Biedermann & Alioth** 

Bern Falkenplatz 9 Telefon 23 22 44

## Schweizerisches PTT-Museum Helvetiaplatz 4, 3000 Bern

Sonderausstellungen über Themen aus Gegenwart und Geschichte des Post- und Fernmeldewesens. Ständige Briefmarkenausstellung.

Geöffnet: werktags von 09.00-12.00 und 14.00-17.00, an Sonntagen von 10.00-12.00 und 14.00-17.00. Montagvormittag und an Feiertagen geschlossen. Eintritt frei.

Telefon (031) 44 92 88

## **MOHAMMED**

Knüpf- und Wollgeschäft

G. Suremann Waaghausgasse7 3000 Bern Tel. 031 22 74 51

## Buchhandlung zum Zytglogge

Käti Schumacher vorm. W. Triebow Bern, Hotelgasse 1, Tel. 22 30 80

## SCHWEIZERISCHE VOLKSBANK

eine Bank, die mehr gibt als nur Geld und Zins

Bern, Christoffelgasse 6 Bern, Freudenbergerplatz

Telefon 031 22 60 61 Telefon 031 44 25 65

(Über 100 Niederlassungen in der Schweiz)

### R. Aeberhard

Werkstätte für gepflegten Handeinband Verlags- und Sortimentsbuchbinderei

> Thunstrasse 23, Bern Telefon 031 447894

## **Fahnen**

jeder Art liefert

Hutmacher-Schalch AG Florastrasse 3 Bern

Apotheke und Drogerie



Zeitglocken 1 Bern

Dr. W. Scheidegger, Apotheker D. Scheidegger, Drogistin



GOLD
SILBER
BESTECKE
ZINN

GOLDSCHMIED AG MARKTGASSE 27 BERN



TELEFON 44 46 65

### Heinrich von Kleist in Thun

Die Geburt des Genius

Von Prof. **Hermann Reske** 120 Seiten, 16 Bilder Gebunden Fr. 16.80

Die Nachforschungen Reskes über den Aufenthalt Kleists auf der kleinen Insel am Aare-Ausfluss des Thunersees ergaben für Liebhaber und Wissenschafter neue und aufschlussreiche Resultate.

Erscheint im September!



Verlag Paul Haupt Bern und Stuttgart Blumengeschäft Walther & Wangler Bern

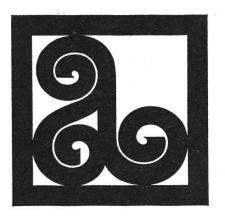
## art floral

Gerechtigkeitsgasse 48 beim Gerechtigkeitsbrunnen Telefon 22 09 77

## Foto Dany

Wir erfüllen alle Wünsche in Fach- und Amateurarbeiten.

Ihr Fotogeschäft in der Berner Altstadt. Gerechtigkeitsgasse 11 Telefon 22 79 32



E. Hermann Antiquités Gerechtigkeitsgasse 79 Bern Zunfthaus zum Distelzwang Tel. 031 | 22 48 10 | 22 89 25

Antike Möbel aus allen Epochen Mitglied des Verbandes schweiz. Antiquare und Kunsthändler



## Älteste Apotheke Berns, seit 1571

an der Kramgasse, beim Rathaus

Apotheke

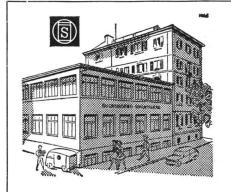
Drogerie

Parfümerie

## Kathaus-Apotheke-Bern

H. U. NEUENSCHWANDER AG.

Telefon 22 14 81



## **Buchbinderei Schlatter AG**

3000 Bern Gutenbergstraße 14 Tel. 031 25 45 25

Gut beraten, gut bedient!



## Denz Clichés Bern

Tscharnerstraße 14 Ø 031 45 11 51

## Das Spezialhaus für

Berner Trachten nach Maß Kinder-Trachten Kühermutze Jodlerbekleidung Sämtlicher Zubehör

Auf Wunsch senden wir Ihnen gerne unsern farbigen Trachten-Katalog

## Luchsinger+Trees AG Bern am Theaterplatz

Telefon 031 227614

## Wenn's um Geld geht ... Wir stehen Ihnen für all Ihre Anliegen finanzieller Art zur Verfügung. Spar+Leihkasse in Bern Bundesplatz 4 Telefon 031 221351

### Kunsthalle Bern

Helvetiaplatz 1 Telefon 031 43 00 31

Weihnachtsausstellung bernischer Maler und Bildhauer

2. Dezember bis 10. Januar

Alles für FOTO + KINO



Kasinoplatz 8 BERN

## F. Gygi + Co.

Malerei Gipserei



## **Klaviere Orgeln**

Reparaturen Stimmungen Orgel-Einzelunterricht A. SCHWANDER Klavierbau

Gerechtigkeitsgasse 44, Bern Telefon 031 22 64 25

ngenthal AG. Werkstätten für Innen Möbel • Vorhänge • Teppiche • Garte Langenthal, Ringstrasse enmöbel Bern, Gerechtigkeitsgasse 73 Anlik en Möbel nöbel nthal AG. Langenthal, Ringstrasse



GLASMALEREI KUNST& BAUGLASEREJ

Nachfolger Konrad Vetter

Monbijoustraße 20

Tel. 25 43 48

**FAMILIEN WAPPEN** VEREINSSCHEIBEN REPARATUREN

Für Ihre Bankgeschäfte seit 1825



## Deposito-Cassa der Stadt Bern

Garantie der Burgergemeinde Bern

Kochergasse 6, vis-à-vis Hotel Bellevue-Palace, Telefon 031 224318



## Kollbrunner AG Bern

Papeterie + Bürobedarf Marktgasse 14, 3000 Bern 7 Telefon 031 / 22 21 44 Büromöbel + Organisation Bubenbergplatz 11, 3001 Bern Telefon 031/22 48 45

## Franz Vogel Gartenarchitekt BSG

Bern

Wabernstraße 50 Telefon 45 57 66

Planung und Gestaltung von Gartenanlagen





Augenoptiker

Marktgasse 19, Bern Telefon 22 23 20

## Stil-Leuchter



## Elektrizität AG

Marktgasse 22 Telefon 22 74 22 Bern

Moderne Hygiene durch elektrische Warmwasserbereitung

Im direkt versorgten Netz der BKW

30º/<sub>0</sub> Rabatt

auf allen 1972 neuinstallierten Elektroboilern von 100 Litern und mehr



Unsere Finanzberatungen, sei es für die Anlage oder die Beschaffung von Kapital, erfolgen vollkommen unverbindlich und kostenlos

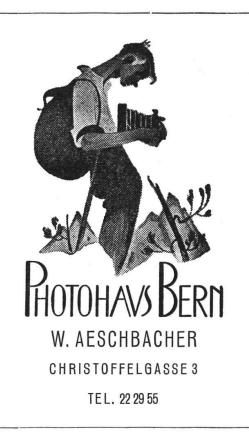
Profitieren auch Sie von unserem Kundendienst



## Gewerbekasse in Bern

Handels- und Hypothekenbank Bahnhofplatz 7 Telefon 22 45 11 Agentur Steinhölzli vis-à-vis Brauerei Hess AG Telefon 53 86 66 Agentur Ostermundigen, Bernstraße 32

Telefon 51 84 84





TELEFON 44 46 65

## Schweizerisches PTT-Museum Helvetiaplatz 4, 3000 Bern

Sonderausstellungen über Themen aus Gegenwart und Geschichte des Post- und Fernmeldewesens. Ständige Briefmarkenausstellung.

Geöffnet: werktags von 09.00-12.00 und 14.00-17.00, an Sonntagen von 10.00-12.00 und 14.00-17.00. Montagvormittag und an Feiertagen geschlossen. Eintritt frei.

Telefon (031) 44 92 88

## **MOHAMMED**

Knüpf- und Wollgeschäft

G. Suremann Waaghausgasse7 3000 Bern Tel. 031 22 74 51

## Buchhandlung zum Zytglogge

Käti Schumacher vorm. W. Triebow Bern, Hotelgasse 1, Tel. 22 30 80

## SCHWEIZERISCHE VOLKSBANK

eine Bank, die mehr gibt als nur Geld und Zins

Bern, Christoffelgasse 6 Bern, Freudenbergerplatz Telefon 031 22 60 61 Telefon 031 44 25 65

(Über 100 Niederlassungen in der Schweiz)

### R. Aeberhard

Werkstätte für gepflegten Handeinband Verlags- und Sortimentsbuchbinderei

> Thunstrasse 23, Bern Telefon 031 447894

## **Fahnen**

jeder Art liefert

Hutmacher-Schalch AG Florastrasse 3 Bern

Apotheke und Drogerie

## Scheibegger

Zeitglocken 1 Bern

Dr. W. Scheidegger, Apotheker D. Scheidegger, Drogistin



## **Tessin**

zwischen gestern und morgen Land, Geschichte und Kultur

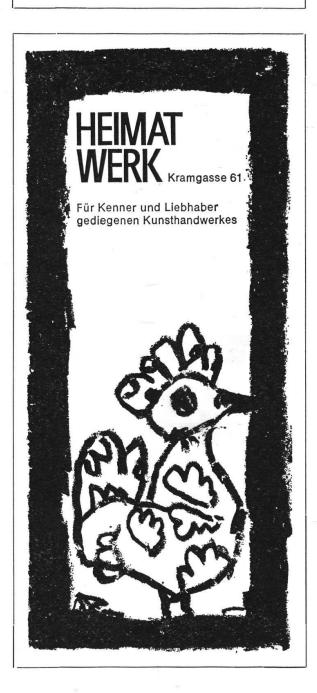
Ein neuer Bildband von Max Pfister schön

Fr. 58.— aktuell

umfassend



Paul Haupt Bern



## 100 JAHRE LEIST DER UNTERN STADT BERN 1872 –1972

Fortsetzung nächste Seiten

## Ernst Hegi

- Polstermöbel
- Stilmöbel
- Innendekorationen

Bern, Gerechtigkeitsgasse 74 Telefon 22 42 92

### Restaurant COMMERCE

Bern, Gerechtigkeitsgasse 74 Telefon 22 11 61

ENRIQUE ROS-DOMINGO

SPÉCIALITÉ: PAELLA

rebleuten apotheke gerechtigkeitsgasse

**53** 

bern



E. Hermann Antiquités Gerechtigkeitsgasse 79 Bern Zunfthaus zum Distelzwang Tel. 031 | 22 48 10 | 22 89 25

Antike Möbel aus allen Epochen Mitglied des Verbandes schweiz. Antiquare und Kunsthändler Bäckerei-Konditorei

## W. Fuhrer

Gerechtigkeitsgasse 39

Telefon 22 17 40

## Restaurant «Zunfthaus zu Webern»

bürgt für gute und preiswürdige Küche.

Familie W. Schmidt-Fuhrer Gerechtigkeitsgasse 68



## Klaviere Orgeln

Reparaturen Stimmungen Orgel-Einzelunterricht A. SCHWANDER Klavierbau

Gerechtigkeitsgasse 44, Bern Telefon 031 22 64 25 Blumengeschäft Walther & Wangler Bern

## art floral

Gerechtigkeitsgasse 48 beim Gerechtigkeitsbrunnen Telefon 22 09 77



Bern, Gerechtigkeitsgasse 81 Telephon 031 - 22 17 71 ngenthal AG. Werkstätten für Innend Möbel • Vorhänge • Teppiche • Garte enmöbel Langenthal, Ringstrasse Bern, Gerechtigkeitsgasse 73 Anlik ät A für lene et an chiungen Möbel Vergeren nöbel Langenthal, Ringstrasse • Bern, Gerenthal AG. Langenthal, Ringstrasse

## **Robert Freiburghaus**

Milchprodukte

Unsere Spezialität: Saanen-Hobelkäse

Gerechtigkeitsgasse 57, 3000 Bern Telefon 22 34 27

## WETLI AG AMEUBLEMENTS

Junkerngasse 1 3011 Bern

Telefon 22 14 03

Entwurf und Ausführung Textilien und Teppiche Vorhänge

Stilmöbel und moderne Modelle Polsterarbeiten

## Foto Dany

Wir erfüllen alle Wünsche in Fach- und Amateurarbeiten.

Ihr Fotogeschäft in der Berner Altstadt. Gerechtigkeitsgasse 11 Telefon 22 79 32 Inseratenverwaltung:

Frau K. Staiber

Lagerweg 6

3013 Bern Telefon 42 40 60



## Älteste Apotheke Berns, seit 1571

an der Kramgasse, beim Rathaus

Apotheke

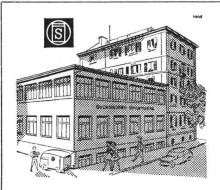
Drogerie

Parfümerie

## Rathaus-Apotheke-Gern

H. U. NEUENSCHWANDER AG.

Telefon 22 14 81



### **Buchbinderei Schlatter AG**

3000 Bern Gutenbergstraße 14 Tel. 031 25 45 25

Gut beraten, gut bedient!



## Denz Clichés Bern

Tscharnerstraße 14 Ø 031 45 11 51

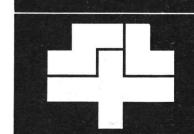
### Das Spezialhaus für

Berner Trachten nach Maß Kinder-Trachten Kühermutze Jodlerbekleidung Sämtlicher Zubehör

Auf Wunsch senden wir Ihnen gerne unsern farbigen Trachten-Katalog

## Luchsinger+Trees AG Bern am Theaterplatz

Telefon 031 227614



## Wenn's um Geld geht...

Wir stehen Ihnen für all Ihre Anliegen finanzieller Art zur Verfügung.

Spar+Leihkasse in Bern

Bundesplatz 4 Telefon 031 221351

### Kunsthalle Bern

Helvetiaplatz 1 Telefon 031 43 00 31

Kammerkunsthalle John Cage

6. Mai bis 18. Juni Arakawa

Alles für FOTO + KINO



Kasinoplatz 8 BERN

## F. Gygi + Co.

Malerei Gipserei

Bern



### **AMTSERSPARNISKASSE** AARBERG

Postcheckkonto 30-121

Telefon 032 / 82 12 25 / 26

Ihre Lokalbank für alle vorkommenden Bankgeschäfte

## Aarberg

Hans Adam Gesamtredaktion

Zum Aarberger Festjahr erscheint rechtzeitig eine in Bild und Text ausgewogene Monographie - jedem Aarberger und seinen Freunden zur Belehrung und Freude.

Berner Heimatbücher Band 110 24 Seiten Text, 32 ganzseitige Bildtafeln. Kartoniert Fr. 8.-



**VERLAG PAUL HAUPT BREN** 

Für Ihre Bankgeschäfte seit 1825



## Deposito-Cassa der Stadt Bern

Garantie der Burgergemeinde Bern

Kochergasse 6, vis-à-vis Hotel Bellevue-Palace, Telefon 031 22 43 18



## Kollbrunner AG Bern

Papeterie + Bürobedarf Marktgasse 14, 3000 Bern 7 Telefon 031 / 22 21 44 Büromöbel + Organisation Bubenbergplatz 11, 3001 Bern Telefon 031/22 48 45

## Franz Vogel Gartenarchitekt BSG

Bern

Wabernstraße 50 Telefon 45 57 66

Planung und Gestaltung von Gartenanlagen



Marktgasse 19, Bern Telefon 22 23 20

## Stil-Leuchter



## Elektrizität AG

Marktgasse 22 Telefon 22 74 22 Bern

Moderne Hygiene durch elektrische Warmwasserbereitung

Im direkt versorgten Netz der BKW

30°/<sub>0</sub> Rabatt

auf allen 1972 neuinstallierten Elektroboilern von 100 Litern und mehr



Unsere Finanzberatungen, sei es für die Anlage oder die Beschaffung von Kapital, erfolgen vollkommen unverbindlich und kostenlos

Profitieren auch Sie von unserem Kundendienst



## Gewerbekasse in Bern

Handels- und Hypothekenbank Bahnhofplatz 7 - Telefon 22 45 11 Agentur Steinhölzli vis-à-vis Brauerei Hess AG Telefon 53 86 66



Elektrische Unternehmungen

**Biedermann & Alioth** 

Bern Falkenplatz 9 Telefon 23 22 44

## Schweizerisches PTT-Museum Helvetiaplatz 4, 3000 Bern

Sonderausstellungen über Themen aus Gegenwart und Geschichte des Post- und Fernmeldewesens. Ständige Briefmarkenausstellung.

Geöffnet: werktags von 09.00-12.00 und 14.00-17.00, an Sonntagen von 10.00-12.00 und 14.00-17.00. Montagvormittag und an Feiertagen geschlossen. Eintritt frei.

Telefon (031) 44 92 88

## **MOHAMMED**

Knüpf- und Wollgeschäft G. Suremann

G. Suremann Waaghausgasse 7 3000 Bern Tel. 031 22 74 51

## Buchhandlung zum Zytglogge

Käti Schumacher vorm. W. Triebow Bern, Hotelgasse 1, Tel. 22 30 80

## SCHWEIZERISCHE VOLKSBANK

eine Bank, die mehr gibt als nur Geld und Zins

Bern, Christoffelgasse 6 Bern, Freudenbergerplatz Telefon 031 22 60 61 Telefon 031 44 25 65

(Über 100 Niederlassungen in der Schweiz)

### R. Aeberhard

Werkstätte für gepflegten Handeinband Verlags- und Sortimentsbuchbinderei

> Thunstrasse 23, Bern Telefon 031 447894

## **Fahnen**

jeder Art liefert

Hutmacher-Schalch AG Florastrasse 3 Bern

Apotheke und Drogerie



Zeitglocken 1 Bern

Dr. W. Scheidegger, Apotheker D. Scheidegger, Drogistin



GOLD SILBER BESTECKE ZINN

GOLDSCHMIED AG MARKTGASSE 29 BERN



## Einwohner-Ersparniskasse Bern

Berns älteste öffentliche Sparkasse

Amthausgasse 14, 3000 Bern 7 Telefon 031 22 30 38

Hypotheken Baukredite

Sparhefte
Jugendsparhefte
Depothefte

Wieviel reinigation at für Geschirtspulation at für Geschirtspulation at für einen Franken?

hat ausgerechnet:

Haushalt zum Beispiel den von 4 Tagen! Berge von Tellern, Tassen, Gläsern und Bestecken! Jeder Mustergatte weiss, wieviele Stunden Arbeit am Schüttstein damit eingespart werden.

So preiswert ist elektrischer Strom.

## Elektrizitätswerk der Stadt Bern

Ausstellungsräume der Beratungsstelle Monbijoustrasse 11, Telephon 031 25 02 21

## Hypothekarkasse des Kantons Bern

Staatsgarantie

Seit über 125 Jahren spezialisiert im Bodenkreditgeschäft

Besonders günstig für die Finanzierung von

Einfamilienhäusern + Eigentumswohnungen

Jede Finanzierung den Möglichkeiten des Kunden angepaßt, kein starrer Abzahlungsplan



Bern, Schwanengasse 2, Telefon 031 227231

**CHANGE**